

**Le Réseau du mieux-être francophone
du Nord de l'Ontario**

**Rapport de l'auditeur indépendant et
états financiers**

31 mars 2024

Rapport de l'auditeur indépendant

Aux membres de Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario

Baker Tilly SNT LLP / s.r.l.
1174 St. Jerome
Sudbury, ON, Canada P3A 2V9
T: +1 705.560.5592
F: +1 705.560.8832

www.bakertilly.ca

Opinion

Nous avons effectué l'audit des états financiers ci-joints de Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario « l'entité », qui comprennent l'état de la situation financière au 31 mars 2024, et les états des résultats et actifs nets et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes annexes, y compris le résumé des principales méthodes comptables et d'autres informations explicatives.

À notre avis, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario au 31 mars 2024, ainsi que de son résultat d'opération et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif.

Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers » du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'entité conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à l'audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Responsabilité de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider l'entité ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de l'entité.

Rapport de l'auditeur indépendant (suite)

Responsabilité de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce que, individuellement ou collectivement, elles puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en œuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne ;
- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité ;
- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière ;
- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener l'entité à cesser son exploitation ; et
- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes, et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle.

Rapport de l'auditeur indépendant (suite)

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

Baker Tilly SNT s.r.l.

Sudbury, Ontario
Le 23 mai 2024

COMPTABLES PROFESSIONNELS AGRÉÉS
EXPERTS-COMPTABLES AUTORISÉS

Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario

États financiers 31 mars 2024

État de la situation financière	1
État des résultats et actifs nets	2
État des flux de trésorerie	3
Notes complémentaires	4-6
Commentaires de l'auditeur concernant l'information supplémentaire	7
Information financière supplémentaire - Analyse des résultats par projet	8

Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario

État de la situation financière

31 mars 2024

	<u>2024</u>	<u>2023</u>
Actif		
Actif à court terme		
Encaisse	335 368 \$	341 855 \$
Taxe de vente harmonisée à recevoir	9 017	5 726
Comptes à recevoir	987	7 707
Actif destiné à la vente	-	8 018
Dépenses payées d'avance	<u>1 951</u>	<u>26 883</u>
	<u>347 323</u>	<u>390 189</u>
 Immobilisations corporelles (note 3)	 <u>8 759</u>	 <u>9 742</u>
	 <u><u>356 082</u></u> \$	 <u><u>399 931</u></u> \$
Passif		
Passif à court terme		
Comptes à payer et frais courus	53 010 \$	29 108 \$
Octrois reportés	<u>1 400</u>	<u>66 347</u>
	<u>54 410</u>	<u>95 455</u>
 Apports reportés afférents aux immobilisations corporelles (note 4)	 <u>8 759</u>	 <u>9 742</u>
	 <u>63 169</u>	 <u>105 197</u>
Actifs nets		
 Surplus accumulé - Non affecté	 <u>292 913</u>	 <u>294 734</u>
	 <u><u>356 082</u></u> \$	 <u><u>399 931</u></u> \$
 Éventualité (note 5)		

Au nom du conseil :

_____ Administrateur

_____ Administrateur

Les notes complémentaires font partie intégrante des états financiers.

Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario

État des résultats et actifs nets

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2024

	<u>2024</u>	<u>2023</u>
Revenus		
Octrois - Santé Ontario	761 986 \$	792 017 \$
- Société Santé en français	508 176	412 593
Amortissement des apports reportés afférents aux immobilisations corporelles	5 977	5 179
Autres revenus	<u>24 639</u>	<u>58 976</u>
	<u>1 300 778</u>	<u>1 268 765</u>
Dépenses		
Amortissement des immobilisations corporelles	5 977	5 399
Assurances	6 708	7 638
Communications	10 474	11 597
Conseil d'administration	6 177	8 969
Conseillers juridiques et audit	10 929	10 654
Contractuel comptabilité	16 334	16 241
Déplacement	29 502	26 559
Dons et commandites	1 861	1 335
Engagement de la collectivité	5 621	2 487
Évaluation et diffusion des résultats	-	1 200
Formation	1 716	-
Frais bancaires et administratifs	1 544	1 740
Frais de bureau	9 154	10 056
Location de bureaux	20 721	26 509
Planification	4 147	16 915
Projets spéciaux	-	2 200
Salaires et bénéfices	1 052 896	998 922
Soutien aux ressources humaines	108 294	59 041
Technologie de l'information	2 526	2 547
Autres dépenses	<u>8 018</u>	<u>394</u>
	<u>1 302 599</u>	<u>1 210 403</u>
Excédent des revenus sur les dépenses (dépenses sur les revenus)	(1 821)	58 362
Solde des actifs nets au début de l'exercice	<u>294 734</u>	<u>236 372</u>
Solde des actifs nets à la fin de l'exercice	<u><u>292 913</u></u> \$	<u><u>294 734</u></u> \$

Les notes complémentaires font partie intégrante des états financiers.

Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario

État des flux de trésorerie

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2024

	<u>2024</u>	<u>2023</u>
Encaisse provenant des (absorbée par des)		
Activités d'exploitation		
Rentrées de fonds - octrois et autres sources	1 241 301 \$	1 337 076 \$
Sorties de fonds - fournisseurs et personnel	<u>(1 247 788)</u>	<u>(1 253 058)</u>
	(6 487)	84 018
Activités d'investissement		
Achat d'immobilisations corporelles	(4 994)	(6 091)
Activités de financement		
Recettes d'octrois pour l'achat d'immobilisations corporelles	<u>4 994</u>	<u>6 091</u>
Augmentation (diminution) de l'encaisse	(6 487)	84 018
Encaisse au début de l'exercice	<u>341 855</u>	<u>257 837</u>
Encaisse à la fin de l'exercice	<u><u>335 368</u></u> \$	<u><u>341 855</u></u> \$

Les notes complémentaires font partie intégrante des états financiers.

Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario

Notes complémentaires

31 mars 2024

1. Statut et nature des activités

Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario est constitué selon les lois de la province de l'Ontario, sans but lucratif et sans capital-actions. L'entité est exonérée d'impôt selon l'article 149 de la loi de l'impôt sur le revenu du Canada.

Mission

« Le Réseau s'appuie sur les données probantes, la communauté et le mouvement francophone ainsi que sa collaboration avec le système de santé pour assurer l'offre active et un accès équitable aux services de santé en français ».

2. Principales méthodes comptables

Les états financiers ont été dressés selon les normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif et comprennent les principales méthodes comptables suivantes :

Constatation des revenus

La direction applique la méthode du report pour comptabiliser les apports. Les apports affectés sont constatés à titre de revenus de l'exercice au cours duquel les dépenses connexes sont engagées. Les apports non affectés sont constatés à titre de revenus lorsqu'ils sont reçus ou à recevoir si le montant à recevoir peut faire l'objet d'une estimation raisonnable et que sa réception est raisonnablement assurée. Les autres revenus sont constatés lorsque le travail relié a été complété.

Utilisation d'estimations

Afin de préparer les états financiers conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif, la direction doit utiliser des estimations et des hypothèses qui pourraient affecter certains montants et notes complémentaires présentés dans les états financiers. Les estimations significatives sont liées à la vie utile des immobilisations corporelles et l'amortissement lié et les frais courus. Les estimations sont basées sur la connaissance de la direction des actualités et des actions que l'entité pourrait entreprendre dans le futur. Par leur nature, ces estimations sont sujettes à l'incertitude. L'effet de changement dans les états financiers des exercices futurs pourrait être significatif.

Immobilisations corporelles

Les immobilisations acquises sont comptabilisées au coût. Les immobilisations sont amorties selon la méthode de l'amortissement linéaire sur leur durée de vie utile estimative, soit 5 ans pour le mobilier et équipement de bureau et 3 ans pour l'équipement informatique. Les améliorations locatives sont amorties selon la méthode de l'amortissement linéaire sur la durée du bail.

Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario

Notes complémentaires

31 mars 2024

2. Principales méthodes comptables (suite)

Instruments financiers

L'entité évalue initialement ses actifs financiers et ses passifs financiers à la juste valeur. Elle évalue ultérieurement tous ses actifs et passifs financiers au coût après amortissement.

Les actifs financiers évalués au coût après amortissement se composent de l'encaisse, de la taxe de vente harmonisée à recevoir et des comptes à recevoir. Les passifs financiers évalués au coût après amortissement se composent des comptes à payer et frais courus.

Apports reportés afférents aux immobilisations corporelles

Les octrois ayant servi à l'acquisition d'immobilisations corporelles sont reportés et seront transférés à l'état des résultats au même taux d'amortissement que les immobilisations corporelles acquises.

3. Immobilisations corporelles

	2024			2023
	Coût	Amortissement cumulé	Net	Net
Équipement informatique	169 519 \$	161 098 \$	8 421 \$	9 029 \$
Mobilier et équipement de bureau	50 360	50 022	338	713
Améliorations locatives	21 305	21 305	-	-
	<u>241 184 \$</u>	<u>232 425 \$</u>	<u>8 759 \$</u>	<u>9 742 \$</u>

4. Apports reportés afférents aux immobilisations corporelles

Les apports reportés afférents aux immobilisations corporelles représentent des apports affectés ayant servi à l'acquisition d'immobilisations corporelles. Les variations survenues dans le solde des apports reportés pour l'exercice sont les suivantes :

	2024	2023
Solde au début de l'exercice	9 742 \$	8 830 \$
Octrois de Santé Ontario pour l'achat d'immobilisations corporelles	3 396	4 142
Octrois de la Société Santé en français pour l'achat d'immobilisations corporelles	1 598	1 949
Moins : Montant amorti dans les résultats	<u>(5 977)</u>	<u>(5 179)</u>
Solde à la fin de l'exercice	<u>8 759 \$</u>	<u>9 742 \$</u>

Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario

Notes complémentaires

31 mars 2024

5. Éventualité

L'entité reçoit des octrois de bailleurs de fonds. Conformément à l'accord pertinent, si l'entité n'atteint pas les objectifs établis, les bailleurs de fonds pourraient demander des remboursements. S'il y avait obligation d'acquitter un montant, le remboursement qui en résulterait serait imputé aux résultats de l'exercice lorsque le montant deviendrait redevable.

6. Engagement

Les versements relatifs aux contrats de location-exploitation pour ses emplacements, échéant le 31 mars 2026, se chiffrent à :

2025	2 881 \$
2026	<u>2 881</u>
	<u><u>5 762</u></u> \$

7. Instruments financiers

C'est l'opinion de la direction que l'entité n'est pas exposée à des risques significatifs d'intérêts, de change et de crédit reliés à ses instruments financiers. La juste valeur des instruments financiers se rapproche de leur valeur comptable en raison de leur échéance à court terme.

Baker Tilly SNT LLP / s.r.l.

1174 St. Jerome

Sudbury, ON, Canada P3A 2V9

T: +1 705.560.5592

F: +1 705.560.8832

www.bakertilly.ca

COMMENTAIRES DE L'AUDITEUR CONCERNANT L'INFORMATION SUPPLÉMENTAIRE

Les états financiers audités de Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario et notre rapport correspondant sont présentés dans la section précédente de ce rapport. L'information financière ci-après est présentée aux fins d'analyse supplémentaire et n'est pas requise pour une présentation fidèle de la situation financière ou des résultats des opérations de l'entité. De telles informations supplémentaires, tirées des registres comptables, ont été soumises aux procédures d'audit appliquées dans notre examen des états financiers et, à notre avis, sont présentées fidèlement, à tous les égards importants, par rapport aux états financiers pris dans l'ensemble.

Baker Tilly SNT s.r.l.

Sudbury, Ontario
Le 23 mai 2024

**COMPTABLES PROFESSIONNELS AGRÉÉS
EXPERTS-COMPTABLES AUTORISÉS**

Le Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario

Information financière supplémentaire - Analyse des résultats par projet

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2024

	Santé Ontario		Société Santé en français	
	Budget (non audité)	Réel	Budget (non audité)	Réel
Revenus				
Octrois - Santé Ontario	796 159 \$	761 986 \$	- \$	- \$
- Société Santé en français				
- Réseautage en santé	-	-	369 380	474 718
- Petite enfance en santé	-	-	30 000	30 000
- Franco Santé			-	3 458
Amortissement des apports reportés afférents aux immobilisations corporelles	-	4 664	-	1 313
	<u>796 159</u>	<u>766 650</u>	<u>399 380</u>	<u>509 489</u>
Dépenses				
Amortissement des immobilisations corporelles	-	4 664	-	1 313
Assurances	5 575	4 561	2 625	2 147
Communications	8 875	7 123	4 163	3 351
Conseil d'administration	6 800	4 200	3 300	1 977
Conseillers juridiques et audit	7 480	7 432	3 600	3 497
Contractuel comptabilité	10 030	10 233	4 720	6 101
Déplacement	21 344	20 061	10 000	9 441
Dons et commandites	2 000	1 861	-	-
Engagement de la collectivité	9 000	5 621	-	-
Évaluation et diffusion des résultats	-	-	1 300	-
Formation	2 000	1 716	-	-
Frais bancaires et administratifs	1 205	1 050	570	494
Frais de bureau	6 080	6 226	2 861	2 927
Location de bureaux	18 027	14 093	8 500	6 628
Planification	19 000	4 147	-	-
Projets spéciaux	-	-	30 000	-
Salaires et bénéfices	654 633	657 786	299 341	388 410
Soutien aux ressources humaines	21 610	13 350	28 400	83 203
Technologie de l'information	2 500	2 526	-	-
Autres dépenses	-	-	-	-
	<u>796 159</u>	<u>766 650</u>	<u>399 380</u>	<u>509 489</u>
Excédent des revenus sur les dépenses	<u>- \$</u>	<u>- \$</u>	<u>- \$</u>	<u>- \$</u>